



2020年7月14日伊朗伊斯兰共和国常驻联合国代表给秘书长的信

谨就 S/2020/626、S/2020/628、S/2020/640 和 S/2020/650 号文件所载信件写信给你，沙特阿拉伯、阿拉伯联合酋长国、巴林和也门的代表在美国伊朗问题特别代表最近访问该地区之后精心策划，分别在这些信中对伊朗提出毫无根据的说法，与美国在《联合全面行动计划》和安理会第 2231(2015)号决议方面违反国际义务保持一致。

这些国家在《联合全面行动计划》谈判过程中，竭尽全力破坏这一进程，该计划达成后，又尽其所能为计划的执行制造障碍。该计划得到安全理事会第 2231(2015)号决议的一致认可，该决议促请所有会员国采取适当行动支持执行《联合全面行动计划》，包括不采取不利于履行该计划作出的承诺的行动，尽管如此，但沙特阿拉伯和阿拉伯联合酋长国与美国和以色列政权一道，没有错失任何机会，通过散布虚假信息 and 向联合国秘书处提供虚假伪造文件等途径，严重削弱该计划以及该决议的有效执行。这些国家仍在有系统地推行此类政策和做法，严重违反《联合国宪章》和第 2231(2015)号决议规定的明确法律义务。

很明显，也门在经历了近六年的侵略、死亡和破坏，包括妇女儿童在内的数千名平民被杀害，房屋、清真寺、医院、学校、市场、外交使团甚至婚礼和葬礼都成为袭击目标之后，沙特阿拉伯和阿拉伯联合酋长国正拼命试图通过捏造和造谣来转移人们的注意力，使人们不要看到他们公然违反道义和人道基本原则以及国际法规则，特别是国际人道主义法在也门犯下的并继续犯下的应承担国际责任的所有罪行。尽管由于明显的非专业原因，沙特领导的联盟的名字已从全球儿童杀手名单中除名，但这不能改变沙特阿拉伯和阿拉伯联合酋长国在也门实施暴行的现实，沙特和阿联酋在也门的暴行迄今已造成 3 955 名也门无辜儿童被杀。

同样很明显，再多的抹黑行动也掩盖不了沙特阿拉伯和阿拉伯联合酋长国将饥饿作为在也门实施的一个战争策略的事实，这场战争已经造成了当代史上最严重的人道主义危机。这些国家在也门因冠状病毒病(COVID-19)大流行出现极其严重的卫生状况情况下继续其不人道行径，阻止燃料、食品、药品



和医疗设备进入该国人口最稠密的地区，这可能会导致本已严峻的人道主义局势进一步恶化。

当然，沙特阿拉伯和阿拉伯联合酋长国干涉地区国家事务不仅限于侵略也门这一个例子。他们对其他国家内政的干涉远远超出了该地区，这方面活生生的例子就是他们向从叙利亚到利比亚等区域冲突转让武器弹药，这显然违反了安全理事会多项决议，包括第 1970(2011)号决议。此外，为继续开展这类颠覆性破坏稳定的活动，在中东和北非等大片地区扩大势力范围，这些国家还在红海附近至少两个地点建立了自己的永久海外军事基地，这也不是什么秘密。

与此同时，美国关于终止第 2231(2015)号决议有关武器转让规定所产生的影响的说法毫无根据，但沙特阿拉伯和阿拉伯联合酋长国却与美国的这一说法保持一致，这是再次企图掩盖他们军费开支飙升的趋势及其难以满足的对进口武器的胃口。这方面的有关数字相当有说服力，无可辩驳。例如，沙特阿拉伯 2018 年是全球第三大军费消费国，2019 年是第五大军费消费国。2015-2019 年，中东进口武器的 45%流向了沙特阿拉伯和阿拉伯联合酋长国。过去五年间，沙特阿拉伯进口的武器占全球出口武器总数的 12%以上，是世界上最大的武器进口国。同样，在考虑沙特阿拉伯对区域和国际和平与安全构成的威胁时，不能忽视的另一个因素是其在支持国际恐怖主义方面的长期作用。

有鉴于此，很明显，这些国家歇斯底里地积累军备是地区不稳定的罪魁祸首，终止第 2231(2015)号决议的武器转让程序不会破坏稳定。事实上，除了该区域某些国家过度进口尖端武器及实行扩张主义政策外，该地区不安全和不稳定的真正根源是外国军队的大量集结，其中大量外国军队以及一些外国军事设施被安置在巴林、沙特阿拉伯和阿拉伯联合酋长国。在此背景下，还必须强调的是，在中东建立大量外国军事基地，已使该地区成了世界上外国军事设施最集中的地区。此外，目前外国海军在波斯湾建立联盟的趋势令人震惊，包括某些区域国家的参与，确实会给这一动荡地区本已脆弱的局势增加新的不安全和不稳定因素。

这些事实表明，上述信件脱离了该地区的现实，只是为了安抚正在拼命试图中止《联合全面行动计划》和第 2231(2015)号决议的美国。

沙特阿拉伯和阿拉伯联合酋长国无法掩盖他们在也门的暴行，也不能转移人们对他们在该地区投射权力和实行扩张政策的注意力。相反，建议他们选择走合作之路，而不是对抗。这可以从结束对也门的侵略和取消其不人道的封锁开始，从而为也门内部对话提供基础，以克服内部分歧，开始重建这个饱受战争蹂躏的国家。在此方面，伊朗伊斯兰共和国立足其长期以来的信念，即也门危机没有军事解决办法，必须通过和平手段解决，伊朗随时愿意继续提供外交援助，推动启动由也门人领导、也门人主导、联合国协助的政治进程。

最后，我必须强调，与邻国建立友好关系实行和平共处始终是伊朗的首要任务，我们也因此与大多数邻国建立了兄弟关系。我们将继续在地区强大的框架内谋求我们的安全、稳定和繁荣。我们相信，一个地区的强大和稳定不可能依靠大规模武器进口，也不可能依靠外国力量来确保我们的安全，只有在相互尊重、包

容和国际法基本原则的基础上，地区内所有国家进行真正的对话，进行积极、建设性的接触，才能实现这一目标。伊朗伊斯兰共和国总统在大会第七十四届会议上发起的霍尔木兹和平倡议(简称“希望”)(见 [A/74/581-S/2019/933](#) 就是为此目的而提出。这一倡议可以为波斯湾地区所有国家共同努力建立一个更安全、更稳定、更繁荣的地区创造一个适当平台，该倡议迄今已得到本地区一些国家的积极响应。

通过保障霍尔木兹海峡的安全，以及在印度洋和邻近地区部署反海盗海军舰船——安全理事会在其决议中对此予以确认和赞扬——伊朗伊斯兰共和国在确保广大波斯湾地区的能源安全、商业航行以及安全与稳定方面发挥了无可争辩的作用，伊朗将继续为实现这些崇高目标作出进一步贡献。

请将本函作为安全理事会的文件分发为荷。

常驻代表

大使

马吉德·塔赫特·拉万希(签名)